

중국판 BEST 7

나는가수다



가장쉬운중국어
차이나탄 谈

TOP 1 《夜夜夜夜》

歌手：齐秦

想问天你在哪里

당신이 어디에 있는지 하늘에게 묻고 싶어요.

我想问问我自己

나는 나 자신에게 한번 물어보고 싶어요.

一开始我聪明 结束我聪明

내 자만으로 시작해서 내 자만으로 끝났어요.

聪明的几乎的毁掉了我自己

나의 자만은 내 자신을 망가트렸어요.

想问天问大地

하늘과 땅에 묻고 싶어요.

或者是迷信问问宿命

혹은 미신이나 운명에 묻고 싶어요.

放弃所有 抛下所有

모든 것을 포기하고, 모든 것을 버리고

让我飘流在安静的夜夜空里

조용한 밤하늘을 떠돌아다니게 두세요.

TOP 1 《夜夜夜夜》

歌手：齐秦

你也不必牵强再说爱我

당신도 고집스럽게 사랑한다고 다시 말할 필요 없어요.

反正我的灵魂已片片凋落

어쨌든 나의 영혼은 이미 조각조각 시들어 떨어졌어요.

慢慢的拼凑 慢慢的拼凑

천천히 긁어 모으고 모아서

拼凑成一个完全不属于真正的我

완전히 다른 새로운 나로 만들어 주세요.

你也不必牵强再说爱我

당신도 고집스럽게 사랑한다고 다시 말할 필요 없어요.

反正我的灵魂已片片凋落

어쨌든 나의 영혼은 이미 조각조각 시들어 떨어졌어요.

慢慢的拼凑 慢慢的拼凑

천천히 긁어 모으고 모아서

拼凑成一个完全不属于真正的我

완전히 다른 새로운 나로 만들어 주세요.

TOP 1 《夜夜夜夜》

歌手：齐秦

我不愿再放纵
나는 다시 버려지고 싶지 않아요

我不愿每天每夜每秒飘流
나는 매일, 매일 저녁, 매 초마다 헤매고 싶지 않아요

也不愿再多问再多说再多求我的梦
많이 묻고, 많이 말하고, 나의 꿈을 구걸하고 싶지도 않아요.

我不愿再放纵
나는 다시 버려지고 싶지 않아요

我不愿每天每夜每秒飘流
나는 매일, 매일 저녁, 매 초마다 헤매고 싶지 않아요

也不愿再多问再多说再多求我的梦
많이 묻고, 많이 말하고, 나의 꿈을 구걸하고 싶지도 않아요

TOP 2 《我离不开你》 歌手：黄绮珊

你敞开怀抱融化了我
당신의 넓은 마음이 나를 녹였고

你轻捻指尖揉碎了我
당신의 가벼운 터치가 나를 망가뜨렸어요.

你鼓动风云卷走了我
당신이 흔드는 바람과 구름에 나는 휩쓸렸고

你掀起波澜抛弃了我
당신의 높게 물결치는 파도가 나를 버렸어요.

我俩太不公平
우리 둘은 너무 불공평해요.

爱和恨全由你操纵
당신을 향한 사랑과 원망이 나를 지배해요.

可今天我已离不开你
그러나 나는 오늘 당신을 떠날 수 없어요.

不管你爱不爱我
당신이 나를 사랑하지 않는다고 해도

TOP 2 《我离不开你》 歌手：黄绮珊

我俩太不公平
우리 둘은 너무 불공평해요.

爱和恨全由你操纵
당신을 향한 사랑과 원망이 나를 지배해요.

可今天我已离不开你
그러나 나는 오늘 당신을 떠날 수 없어요.

不管你爱不爱我
당신이 나를 사랑하지 않는다고 해도

你敞开怀抱融化了我
당신의 넓은 마음이 나를 녹였고

你轻捻指尖揉碎了我
당신의 가벼운 터치가 나를 망가뜨렸어요.

你鼓动风云卷走了我
당신이 흔드는 바람과 구름에 나는 휩쓸렸고

你掀起波澜抛弃了我
당신의 높게 물결치는 파도가 나를 버렸어요.

TOP 2 《我离不开你》 歌手：黄绮珊

我俩太不公平
우리 둘은 너무 불공평해요.

爱和恨全由你操纵
당신을 향한 사랑과 원망이 나를 지배해요.

可今天我已离不开你
그러나 나는 오늘 당신을 떠날 수 없어요.

不管你爱不爱我
당신이 나를 사랑하지 않는다고 해도

我俩太不公平
우리 둘은 너무 불공평해요.

爱和恨全由你操纵
당신을 향한 사랑과 원망이 나를 지배해요.

可今天我已离不开你
그러나 나는 오늘 당신을 떠날 수 없어요.

不管你爱不爱我
당신이 나를 사랑하지 않는다고 해도

TOP 3 《海阔天空》 歌手：黄贯中

今天我 寒夜里看雪飘过
오늘의 나, 추운 밤에 눈이 흩날려 가는 것을 보며

怀着冷却了的心窝飘远方
차갑게 식어버린 열정을 안고 먼 곳을 방황합니다.

风雨里追赶
비바람 속에서 그 꿈을 쫓으니,

雾里分不清影踪
안개가 끼어 허영과 이상의 발자국을 분간할 수 없군요.

天空海阔你与我
그대와 나 하늘과 바다를 가르려니

可会变 (谁没在变)
어찌 변함이 있겠습니까(누가 변하지 않을까요)

多少次 迎着冷眼与嘲笑
얼마나 많은 차가운 눈빛과 비웃음을 맞았던지

从没有放弃过心中的理想
그러나 한 번도 가슴 속의 이상을 버린 적 없었죠.

TOP 3 《海阔天空》 歌手：黄贯中

一刹那恍惚
짧은 순간의 그 황홀함,

若有所失的感觉
또 그것을 잃는 느낌

不知不觉已变淡
모르는 사이에 담담해져 버렸으니

心里爱（谁明白我）
나의 사랑이 그것이죠(누가 이해하겠어요)

原谅我这一生不羁放纵爱自由
나의 사랑에 자유롭고 방종하여 구속되지 않은 일생을 용서해줘요.

也会怕有一天会跌倒
물론 어느 꺾일 날이 두렵죠.

背弃了理想 谁人都可以
이상을 저버리는 것을 누가 하지 못한다 하겠지만

哪会怕有一天只你共我
여전히 자유로운 나의 자아

仍然自由自我 永远高唱我歌走遍千里
영원히 큰소리로 나의 노래를 부르며 수천 리를 날아갑니다.

TOP 4 《最终信仰》 歌手：尚雯婕

在前方 有微光 黑夜发亮
저 앞에 빛이 있다면 어두운 밤도 밝아질 거야.

一颗心 越疼痛 越发烫 越强壮
마음은 아플수록 뜨거워지고 더 강해져

曾去的地方 再次前往
지났던 길을 다시 걸을 땐

我带着伤 也带着希望
상처도 있지만 희망도 있어

回归承诺
반드시 돌아갈게

Never lose your heart
Never lose your faith

Never lose your way
Hold on to your love

Hold on to your dream
Count all your blessings

TOP 4 《最终信仰》

歌手：尚雯婕

悬崖上的花 越芬芳越无常
벼랑 위의 꽃은 언제나 향기롭지

You hold all the cards You hold all the cards

就像是 黑色海洋 一座沉默 灯塔
마치 저 어두운 바다의 침묵하는 등대처럼

多渴望 才凝望 指引着 我方向
갈망하고 바라보며 내 앞 길을 찾을거야

拍打岩石的浪 温柔勇敢的力量
바위의 부딪히는 파도처럼 용감하게 나아갈거야

I close my eyes 在云中 我在云中
I close my eyes 구름 속에 난 구름 속에 있어

Never lose your heart
Never lose your faith

Never lose your way
Hold on to your love

Hold on to your dream
Count all your blessings

TOP 4 《最终信仰》 歌手：尚雯婕

悬崖上的花 越芬芳越无常
벼랑 위의 꽃은 언제나 향기롭지

You hold all the cards You hold all the cards
Hum along hum along

我不害怕 因为有你在等着我
난 두렵지 않아 날 기다려주는 네가 있기에

一起回家 你一直在那里
함께 돌아가자 그 곳에 계속 있어줘

Let' s get back to the world
Let' s get back to the world

我流浪 我吟唱 前世的故乡
난 떠돌며 노래하지 전생의 고향에서

无所谓 路多长 时空苍苍 人海茫茫
길이 멀고 아득해도 사람들이 많아도 상관없어

你的眼光 我的方向 谁和我一样
너의 눈빛 나의 미래 누가 나와 함께 할까

最虔诚的眺望 最后信仰
언제까지나 지켜낼게 마지막 믿음

TOP 4 《最终信仰》 歌手：尚雯婕

Never lose your heart
Never lose your faith

Never lose your way
Hold on to your love

Hold on to your dream
Count all your blessings

悬崖上的花 越芬芳越无常
벼랑 위의 꽃은 언제나 향기롭지

You hold all the cards You hold all the cards
Hum along hum along

我不害怕因为有你在等着我
난 두렵지 않아 날 기다려주는 네가 있기에

一起回家 你一直在那里
함께 돌아가자 그곳에 계속 있어줘

Let' s get back to the world
Let' s get back to the world

TOP 5 《飘》 歌手：沙宝亮

不要说也不要问
말하지도 말고 묻지도 말아요

目光交错的一瞬
눈빛이 마주친 그 순간

就注定了今生缘分
이번 생의 운명으로 정해졌죠

此情可以见真心
이 감정에서 진심을 느낄 수 있어요

春风急秋风也狠
봄바람은 빠르고 가을바람은 거칠어요

乱乱纷纷是红尘
어지러운 세상 속에서

浮浮沉沉似幻似真
꿈인 것처럼 현실인 것처럼

TOP 5 《飘》 歌手：沙宝亮

金枝玉叶的结局也只是
애지중지했던 결과도 결국은

飘 随风不停
바람에 따라 끊임없이 다 흩날려가요

心难平静
마음을 다잡기 어렵고

灿烂不过梦境
아무리 찬란해도 꿈일 뿐이에요

翻手是云覆手是风
어떻게든 해보려고 하지만

却难握住几份真情
진정한 사랑은 잡아둘 수 없죠

飘 飘浮不停
바람에 따라 끊임없이 다 흩날려가요

TOP 5 《飘》 歌手：沙宝亮

人似浮萍真爱不过飘零
사람은 물 위에 떠 있으나 진짜 사랑은 흩어져 없어지고

难忘今生伴我行
이 생애 함께라는걸 잊지 못할거예요

飘 随风不停
바람에 따라 끊임없이 다 흩날려가요.

心难平静
마음을 다잡기 어렵고

灿烂不过梦境
아무리 찬란해도 꿈일 뿐이에요

翻手是云覆手是风
어떻게든 해보려고 하지만

却难握住几份真情
진정한 사랑은 잡아둘 수 없었죠

飘 飘浮不停
람에 따라 끊임없이 다 흩날려가요

TOP 5 《飘》 歌手：沙宝亮

人似浮萍真爱不过飘零
사람은 물 위에 떠 있으나 진짜 사랑은 흩어져 없어지고

风也飘零雨也飘零
바람이 사라지고 비도 사라져져도

难忘今生伴我行
이 생애 함께라는걸 잊지 못할거예요

TOP 6 《我终于失去了你》 歌手：黄贯中

当所有的人离开我的时候
모든 사람이 날 떠나버릴 때

你劝我要耐心等候
당신은 내게 참고 기다리라 했지요

并且陪我渡过生命中最长的寒冬
일생 중 가장 길었던 추운 겨울을 나와 함께 해주었구요

如此地宽容
그렇게 당신은 너그러웠어요.

当所有的人靠紧我的时候
모든 사람들이 나에게 다가올 때

你要我安静从容
당신은 내게 침착하라고 했지요

似乎知道我有一颗永不安静的心
마치 불안한 내 마음을 안다는 듯이요

容易蠢动
쉽게 동요되죠

TOP 6 《我终于失去了你》 歌手：黄贯中

我终于让千百双手在我面前挥舞
나는 드디어 수천수백명의 손을 내 앞에서 흔들게 했고

我终于拥有了千百个热情的笑容
나는 드디어 수천수백개의 열렬한 미소를 얻었으며

我终于让人群被我深深的打动
나는 드디어 많은 사람들의 마음을 움직였지만

我却忘了告诉你
당신에게 알려주는 걸 잊고 말았죠

你一直在我心中
당신은 줄곧 제 마음 속에 있었다는 걸요

啊 我终于失去了你
아...나는 결국 당신을 잃었어요

在拥挤的人群中
복잡한 군중 속에서

我终于失去了你
아...나는 결국 당신을 잃었어요

TOP 6 《我终于失去了你》 歌手：黄贯中

当我的人生第一次感到光荣
내 일생 처음으로 영광을 누렸을 때

当所有的人离开我的时候
모든 사람이 날 떠나버릴 때

你劝我要耐心等候
당신은 내게 참고 기다리라 했지요

并且陪我渡过生命中最长的寒冬
일생 중 가장 길었던 추운 겨울을 나와 함께 해주었구요

如此地宽容
그렇게 당신은 너그러웠어요

当所有的人靠紧我的时候
모든 사람들이 나에게 다가올 때

你要我安静从容
당신은 내게 침착하라고 했지요

似乎知道我有一颗永不安静的心
마치 불안한 내 마음을 안다는 듯이요

TOP 6 《我终于失去了你》 歌手：黄贯中

容易蠢动
쉽게 동요되죠

啊 我终于失去了你
아...나는 결국 당신을 잃었어요

在拥挤的人群中
복잡한 군중 속에서

我终于失去了你
나는 결국 당신을 잃었어요

当我的人生第一次感到光荣
내 일생 처음으로 영광을 누렸을 때

啊 我终于失去了你
아...나는 결국 당신을 잃었어요

在拥挤的人群中
복잡한 군중 속에서

我终于失去了你
나는 결국 당신을 잃었어요

TOP 6 《我终于失去了你》 歌手：黄贯中

当我的人生第一次感到光荣
내 일생 처음으로 영광을 누릴때

当四周的掌声如潮水一般的汹涌
주위의 박수소리가 파도처럼 세차게 올려퍼질 때

我看见你眼中伤心的泪光闪动
나는 당신의 눈에서 슬픈 눈빛이 반짝거리는걸 보았네

TOP 7 《等你爱我》

歌手：陈明

等你爱我

그대가 날 사랑해주길 기다려요

哪怕只有一次也就足够

설령 단 한번일지라도 충분해요

等你爱我

그대가 날 사랑해주길 기다려요

也许只有一次才能永久

아마 단 한번이어야만 영원하겠지만요

可能是我感觉出了错

내가 잘못 느낀 것일 수도 있겠죠

或许是我要的太多

아니면 바라는게 너무 많은 것일 수도 있고요

是否每个人都会像我

사람들은 모두 나와 같을까요

害怕想见的人已走了

곁에 있던 사람이 이미 떠났다는게 두려워요

TOP 7 《等你爱我》

歌手：陈明

也许从未曾出现过
어쩌면 여태 나타나지 않았다면

怎样去接受才是解脱
어떻게 받아들여야 헤어날 수 있을까요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

也许只有一次才能永久
아마 단 한번이어야만 영원하겠지만요

是否爱情都会有折磨
사랑은 모두 어려움이 있는 건가요

可我不承认这么说
그래도 저는 인정하지 않을래요

注定等待你我已足够
그대를 기다리는 것으로 난 이미 충분해요

TOP 7 《等你爱我》 歌手：陈明

所以放心才能更快乐
그러니 마음을 놓아야 더 즐거워질 수 있겠죠

当你有一天对我说
언젠가 그대가 내게

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

哪怕只有一次也就足够
설령 단 한번일지라도 충분해요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

也许只有一次才能永久
아마 단 한번이어야만 영원하겠지만요

你在听吗
듣고 있나요

TOP 7 《等你爱我》 歌手：陈明

也许早该说
어쩌면 더 일찍 말했어야 했겠죠

你说什么
무슨 말을 하나요

难道真的不能
설마 정말 안되는건가요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

哪怕只有一次也就足够
설령 단 한번일지라도 충분해요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

也许只有一次才能永久
아마 단 한번이어야만 영원하겠지만요

等你爱我
그대가 날 사랑해주길 기다려요

真的只有一次才能永久
정말로 단 한번이어야만 영원하겠지만요
